



Italy Design

Інструкція з експлуатації

Instrukcja obsługi

Instruction manual



MG-429



МУЛЬТИВАРКА-СКОРОВАРКА

MULTICOOKER-SZYBKOWAR

MULTICOOKER-PRESSURE COOKER



info@magio.ua
partnership@magio.ua



+38 (096) 00-00-786
+38 (093) 00-00-786



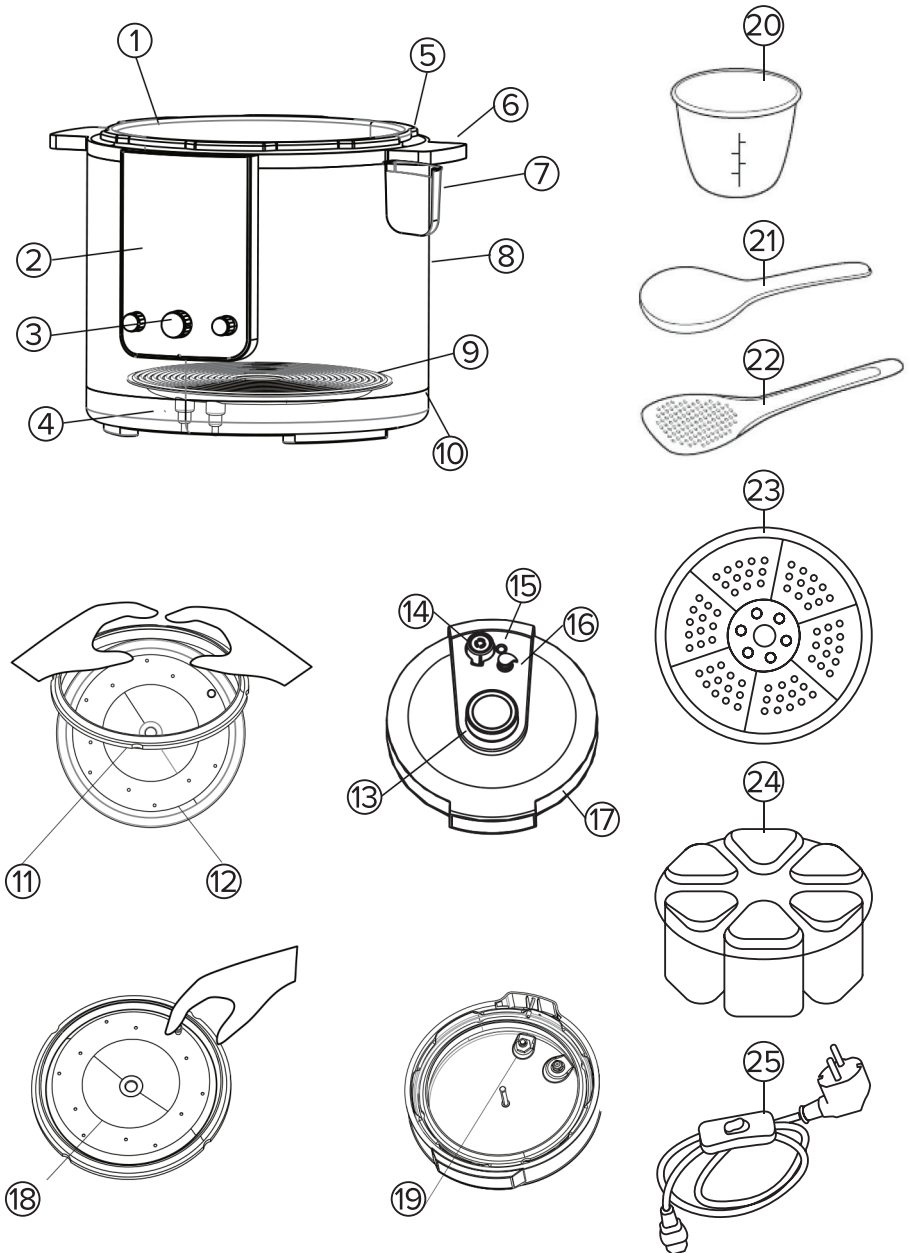
www.magio.ua
www.instagram.com/magio.ua
www.facebook.com/Magio
www.youtube.com/c/Magio_ua



UA • ЗМІСТ
 PL • ZAWARTOŚĆ
 EN • CONTENT

UA	Схема та опис.....	4
	Заходи безпеки та застереження.....	6
	Перед першим використанням.....	11
	Панель керування.....	11
	Експлуатація.....	12
	Відкладений старт.....	14
	Мульти-ШЕФ.....	15
	Підігрів/відміна.....	16
	Регулятор «Меню».....	16
	Регулювання тиску та часу готування.....	16
	Програми приготування.....	17
	Усунення несправностей.....	19
	Чищення та догляд.....	22
PL	Зберігання.....	24
	Технічні характеристики.....	24
	Дані маркування.....	25
	Schemat i opis.....	4
	Zasady bezpieczeństwa i ostrzeżenia.....	26
	Przed pierwszym użyciem.....	28
	Panel sterowania.....	29
	Obsługa.....	29
	Opóźniony start.....	31
	Multicooker.....	32
	Podgrzewanie/anulowanie.....	32
	Przełącznik menu.....	32
	Regulacja ciśnienia i czasu gotowania.....	33
Programy gotowania.....	33	
Rozwiązywanie problemów.....	35	
Czyszczenie i pielęgnacja.....	37	
Przechowywanie.....	37	
Charakterystyki techniczne.....	38	
Dane dotyczące etykietowania.....	38	
EN	Draft and description.....	4
	Safety precautions and warnings.....	39
	Before first use.....	41
	Control panel.....	42
	Method of use.....	42
	Delayed start.....	44
	Multicooker.....	44
	Warm up/cancel.....	45
	«Menu» knob.....	45
	Adjusting pressure & cooking time.....	45
	Cooking function.....	46
	Troubleshooting.....	48
	Cleaning and maintenance.....	50
Storage.....	51	
Technical specifications.....	51	
Marking.....	51	

UA • СХЕМА ТА ОПИС
PL • SCHEMAT I OPIS
EN • DRAFT AND DESCRIPTION



UA • СХЕМА ТА ОПИС
PL • SCHEMAT I OPIS
EN • DRAFT AND DESCRIPTION

UA

1. Чаша
2. Панель управління
3. Регулятор
4. Основа
5. Зовнішня чаша
6. Ручка
7. Резервуар для конденсату
8. Корпус із нержавіючої сталі
9. Нагрівальна пластина
10. Вхід живлення
11. Ущільнювальне кільце
12. Місце для ущільнювального кільця
13. Ручка
14. Клапан випуску тиску
15. Поплавковий клапан
16. Кнопка випуску тиску
17. Сталева кришка
18. Алюмінієва кришка
19. Ущільнення поплавкового клапана
20. Мірний стакан
21. Глибока ложка
22. Пласка ложка для круп
23. Кошик для готування на парі
24. Стаканчики для йогурту
25. Шнур з вимикачем (УВИМК./ВИМК.)

PL

1. Garnek wewnętrzny
2. Panel sterowania
3. Pokrętko
4. Podstawa
5. Garnek zewnętrzny
6. Uchwyt
7. Zbieracz wody
8. Obudowa S/S
9. Płyta grzewcza
10. Wlot zasilania
11. Pierścień uszczelniający
12. Zawór pierścienia uszczelniającego
13. Uchwyt
14. Zawór zwalniający ciśnienie
15. Zawór pływakowy
16. Przycisk zwalniający ciśnienie
17. Stalowa pokrywa
18. Aluminiowa pokrywa
19. Uszczelka zaworu pływakowego
20. Kubek pomiarowy
21. Płaska łyżka do płatków śniadaniowych
22. Głęboka łyżka
23. Koszyk do gotowania na parze
24. Kubeczki do jogurtu
25. Przewód zasilający z przełącznikiem (ON/OFF)

EN

1. Inner pot
2. Control panel
3. Knob
4. Base
5. Outer pot
6. Handle
7. Water collector
8. S/S housing
9. Heating plate
10. Power inlet
11. Seal ring
12. Seal ring valve
13. Handle
14. Pressure valve
15. Float valve
16. Pressure release button
17. Steel cover
18. Aluminium cover
19. Float valve seal
20. Measuring cup
21. Flat spoon for cereals
22. Deep spoon
23. Basket for steaming
24. Yoghurt cups
25. Power cord with switch (ON/OFF)

Шановний покупець, колектив компанії «Magio» дякує Вам за зроблений вибір на користь продукції нашої марки і гарантує високу якість роботи придбаного Вами приладу при умові дотримання правил інструкції з експлуатації.

Заходи безпеки та застереження

Перед використанням приладу уважно прочитайте інструкцію з експлуатації та зберігайте її протягом всього терміну експлуатації. Використовуйте прилад тільки за його прямим призначенням, як зазначено у цьому керівництві. Неправильне використання приладу може призвести до його ламання, завдати шкоди користувачеві або його майну.

• Прилад призначений для використання тільки в побутових цілях. Прилад не призначений для промислового та комерційного застосування, а також для використання:

- у кухонних зонах для персоналу в магазинах, офісах та інших виробничих приміщеннях;
- у фермерських будинках;
- клієнтами у готелях, мотелях, пансіонатах та інших схожих місцях проживання.

• Прилад призначений тільки для побутового використання у житлових приміщеннях. Забороняється комерційне використання та використання приладу у виробничих зонах та робочих приміщеннях.

• Перш ніж увімкнути пристрій в електромережу, переконайтеся в тому, що напруга, яка зазначена на пристрої, відповідає напрузі в електромережі будинку.

• Прилад може вмикатися тільки в мережу з заземленням.

- Не користуйтеся нестандартними джерелами живлення чи іншими пристроями для підключення.
- Забороняється розтягувати, згинати або нарощувати шнур живлення, це може призвести до його зламу.
- Під час роботи приладу шнур живлення повинен бути розмотаний на всю довжину.
- Використовуйте подовжувач, розрахований на споживану потужність приладу: невідповідність параметрів може призвести до короткого замикання або займання кабелю.
- Не дозволяйте шнуру подовжувача звисати через край столу або торкатися до гарячих поверхонь.
- Використовуйте прилад тільки у приміщенні.
- Температура в приміщеннях, де використовується прилад, повинна бути в діапазоні від $+5^{\circ}\text{C}$ до $+40^{\circ}\text{C}$.
- Щоб уникнути ураження електричним струмом, забороняється використовувати прилад у приміщеннях з високою вологістю.
- Не беріться за мережеву вилку або корпус приладу мокрими руками.
- Користувач не повинен залишати без нагляду ввімкнений в мережу прилад.
- Уникайте потрапляння води або будь-якої рідини на шнур живлення та вилку.
- У разі падіння приладу у воду, негайно від'єднайте його від мережі. При цьому в жодному разі не занурюйте руки у воду. Перш ніж надалі використовувати прилад, необхідно щоб його перевірів кваліфікований спеціаліст.
- Не використовуйте прилад у безпосередній близькості від джерел тепла або відкритого вогню.

- Не занурюйте прилад у воду або будь-які інші рідини.
- Не користайтеся цим пристроєм біля ванної, душу, басейнів та інших місткостей з водою.
- Прилад не призначений для експлуатації за допомогою зовнішнього таймера або окремої системи дистанційного керування.
- Завжди ставте прилад на рівну, суху і стійку поверхню.
- Відключайте електроприлад від електромережі, якщо довго ним не користуєтеся або перед чисткою. Вимикаючи прилад з електричної мережі, не тягніть за мережевий шнур, а беріться за вилку мережевого шнура.
- Завжди вимикайте пристрій від мережі живлення, якщо він залишається без нагляду, а також перед складанням та розбиранням чи чищенням.
- Забороняється використовувати прилад за наявності пошкоджень мережевої вилки або мережевого шнура, якщо прилад працює з перебоями, а також після падіння приладу.
- Перед використанням приладу ретельно промийте всі знімні деталі, які будуть контактувати з продуктами.
- Робіть регулярне чищення приладу.
- Не залишайте дітей без нагляду поряд з приладом.
- Цей прилад не призначений для користування особами (а також малолітнім дітям) зі зменшеними фізичними або розумовими психічними можливостями чи з браком досвіду та знань, за винятком безпосередньої присутності уповноваженого наглядового персоналу або особи, відповідальної за їхню безпеку, що надають необхідні інструкції щодо користування приладом.
- Цей прилад можуть використовувати діти у віці

від 8 років і старше, якщо вони перебувають під наглядом або їх проінструктовано про безпечне користування приладом і розуміють можливі небезпеки. Прилад можуть використовувати особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями якщо вони перебувають під наглядом або їх проінструктовано про безпечне користування приладом і розуміють можливі небезпеки.

- Діти не повинні грати з приладом.
- Чищення й обслуговування можливе для дітей старше ніж 8 років під наглядом.
- Прилад та його шнур потрібно тримати недосяжним для дітей менше ніж 8 років.



Увага! Не дозволяйте дітям гратися з поліетиленовими пакетами або пакувальною плівкою. Небезпека задушення!

- Використовуйте виключно ті аксесуари, які рекомендовані виробником.
- Прилад не підлягає зануренню у воду.
- Бережіть прилад від падінь та ударів.
- Забороняється самостійно ремонтувати та розбирати прилад. При виникненні будь-яких несправностей, а також після падіння приладу зверніться до найближчого авторизованого (уповноваженого) сервісного центру за контактними адресами, вказаними у гарантійному талоні та на сайті www.magio.ua
- Для захисту навколишнього середовища після закінчення терміну служби приладу не викидайте його разом з побутовими відходами, передайте прилад у спеціалізований пункт для подальшої утилізації.
- Ніколи не кладіть прилад в посудомийну машину.
- Не накривайте прилад рушником та іншими предметами у процесі роботи, пара має виходити вільно.

- Не наливайте в чашу уксус. Це може пошкодити покриття.
- Не використовуйте чашу приладу для приготування їжі поза приладу, не нагрівайте її на плиті.
- Не використовуйте чашу як ємність для змішування та зберігання продуктів.
- Не замінюйте чашу приладу іншою місткістю або чашею від іншого приладу.
- Не використовуйте пошкоджену чашу.
- Коли поплавковий клапан піднятий, будь ласка, не відкривайте кришку з силою.
- Під час або у кінці роботи приладу, сталева кришка гаряча, тому, будь ласка, не торкайтеся сталевої кришки, щоб запобігти опіку!!
- Зберігайте прилад в сухому прохолодному місці, не доступному для дітей та людей з обмеженими можливостями.
- Прилад повинен транспортуватися тільки у фабричному пакуванні.
- Виробник не несе ніякої відповідальності у всіх тих випадках, коли цих заходів безпеки не дотримуються.



Увага!

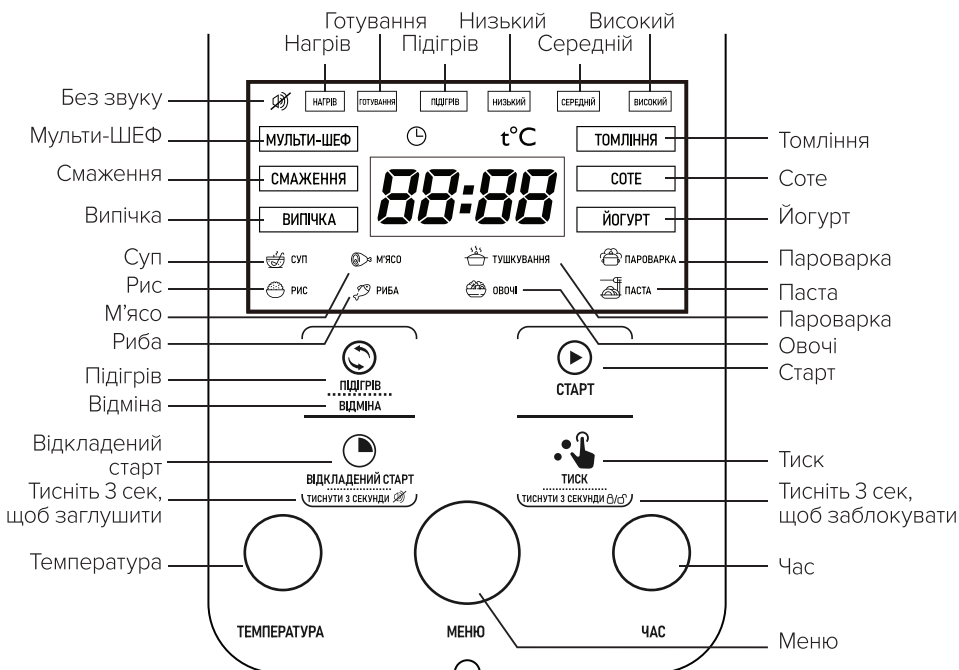
- » Не піднімайте прилад за ручку кришки, це може призвести до поломки.
- » Не переносьте прилад із заповненою продуктами внутрішньою чашею.
- » Не використовуйте для перемішування або вилучення продуктів з чаші металеві предмети, вони можуть пошкодити покриття.
- » Необхідно регулярно перевіряти канали клапану, через який виходить пара, переконайтеся, що вони не заблоковані.
- » Прилад не можна відкривати, доки тиск не знизиться достатньо, не відкривайте кришку, доки поплавковий клапан не опуститься!

Перед першим використанням

Після зберігання або транспортування приладу в умовах зниженої температури перед увімкненням рекомендується витримати прилад у теплій протягом двох годин.

1. Повністю розпакуйте прилад та видаліть будь-які наклейки та пакувальні матеріали що заважають роботі пристрою.
2. Перевірте цілісність пристрою, за наявності пошкоджень не користуйтеся пристроєм
3. Перед першим використанням ретельно промийте всі деталі, що контактують з продуктами, в теплій воді з додаванням мийного засобу.
4. Просушіть та протріть всі елементи досуха.

Панель керування



Експлуатація

1. Відкрийте кришку: тримайте ручку кришки рукою та поверніть кришку проти годинникової стрілки до упору, доки кришка не може продовжувати обертатися, потім обережно підніміть кришку (P1, P2).
2. Вийміть чашу, покладіть у неї необхідні інгредієнти та налейте воду.

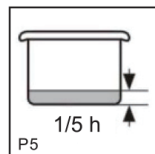
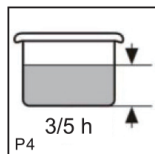
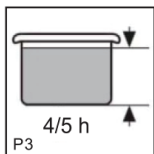
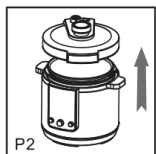
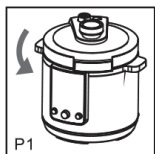


Примітка:

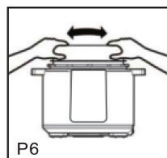
» Можна коригувати кількість води відповідно до кількості їжі та особистого смаку.

» Рівень продуктів і рідини не повинен перевищувати $4/5$ висоти чаші, а продукти, що набухають не повинні перевищувати $3/5$ висоти чаші.

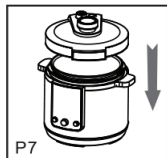
» Наповнюйте щонайменше $1/5$ частину чаші (P3, P4, P5).



3. Між знімною чашею та внутрішнім корпусом не повинно бути сторонніх предметів. Переконайтесь, що чаша прилягає до нагрівальної поверхні, покрутивши її. (P6).

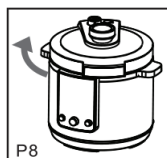


4. Тримавши кришку за ручку встановіть її та закрийте, повернувши вліво до «клацання» (P7, P8).



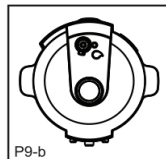
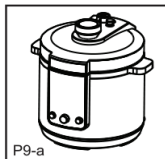
Увага!

» Переконайтесь, що ущільнювальне кільце правильно встановлене на внутрішній частині кришки.



» Переконайтесь, що алюмінієва пластина обертається вільно та правильно встановлена на кришці.

5. Перевірте клапани на кришці, встановіть клапан тиску у закрите положення згідно P9-a, P9-b.



6. Відповідно до страви оберіть програму приготування. Світлові індикатори вмикаються після вибору відповідної програми. Наприклад якщо обрати функцію «Плов», увімкнеться індикатор функції «Плов», а тиск у приладі буде ставати відповідним.
7. Після завершення попереднього нагріву прилад автоматично почне приготування. На дисплеї буде відображатися час та підсвітиться індикатор приготування.
8. Щоб відкрити кришку випустіть пару: поверніть клапан тиску, почне виходити пара (як показано на P10-a, P10-b).

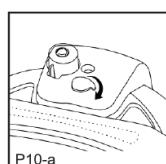
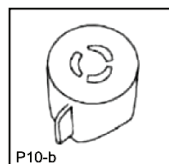


Примітка:

» Коли буде досягнута нормальна температура збереження тепла, підсвітиться індикатор «Підігрів».

» Після підігріву якщо вам не потрібно безперервне підтримування температури натисніть вмикач на шнурі живлення. Для безпеки, після 12 годин нагріву поспіль, без будь-яких дій, прилад автоматично перейде в режим очікування.

9. Щоб прискорити випуск пари, можна також використовувати кнопку швидкого випуску тиску.



10. Після завершення приготування відключіть шнур живлення від мережі.



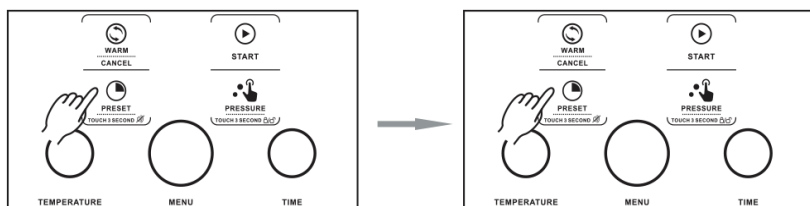
Увага!

» При зростанні тиску всередині приладу, поплавковий клапан буде підніматись. Увімкнеться захисне блокування кришки, і її буде неможливо відкрити під час процесу приготування. Ніколи не намагайтесь відкрити кришку під час процесу приготування під тиском.

» Якщо кипляча рідка їжа (молочна каша, суп), переходить у стан нагріву та пара не виходить одразу, прилад має бути охолоджений природним шляхом, тому що рідина з паром становить небезпеку, можна використовувати вологу тканину, щоб пришвидшити охолодження.

Відкладений старт

Ця функція дозволяє починати готувати їжу через певний час до 24 годин.



1. Перебуваючи в режимі очікування, натисніть кнопку «Відкладений старт», щоб відкласти час початку програми приготування. Кожне натискання збільшує час затримки на 30 хвилин. Мінімальний час — 30 хвилин, максимальний — 24 годин.
2. Наприклад, якщо ви хочете, щоб скороварка почала працювати через 1,5 години, натисніть кнопку «Відкладений старт» і встановіть час на 01:30.

3. Тепер оберіть бажане налаштування програми одним дотиком. Індикатор кнопки налаштування одним дотиком засвітиться, а на дисплеї з'явиться «P12».
4. Натисніть кнопку «Старт», щоб завершити налаштування. У режимі очікування на дисплеї відобразиться 01:30, як потрібно, і почнеться зворотний відлік. Цикл приготування розпочнеться через 1,5 години.

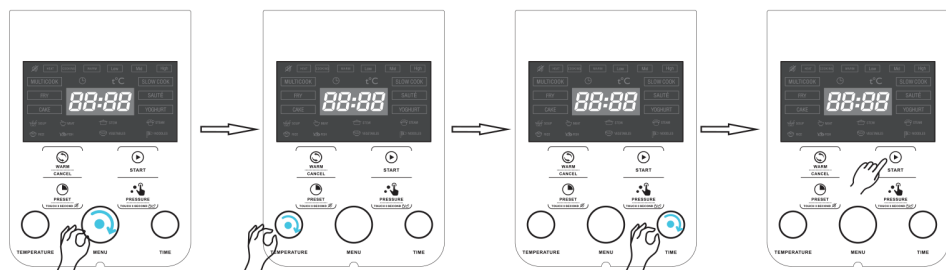


Примітка:

» Продукти, що швидко псуються, такі як м'ясо, птиця, риба, сир і молочні продукти, не можна залишати при кімнатній температурі довше двох годин і не довше однієї години, якщо температура в приміщенні вище 32°C. Для них встановлюйте таймер не більше ніж на 2 години.

Мульти-ШЕФ

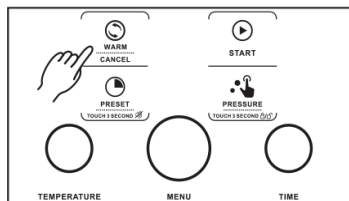
1. За допомогою регулятора «Меню» встановіть програму «Мульти-ШЕФ». На дисплеї ви побачите сині індикатори програми «Мульти-ШЕФ», індикатор температури та цифровий дисплей, на якому видно температуру програми. За допомогою відповідного регулятора можна змінити температуру.



- Коли температуру встановлено, за допомогою регулятора знову виберіть «Мульти-ШЕФ». Потім можна встановити час.
- Будуть світитися індикатори: «Мульти-ШЕФ» приготування, індикатор часу та цифровий дисплей з основним часом. За допомогою регулятора «+» і «-» можна регулювати час приготування.

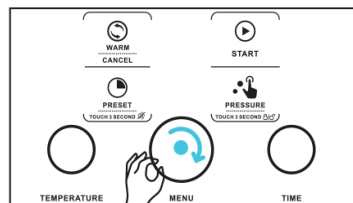
Підігрів/відміна

- У режимі очікування при натисканні кнопки «підігрів/відміна» прилад переходить у режим підігріву.
- У робочому стані та стані при натисканні кнопки «підігрів/відміна», відбудеться скасування всіх програм та перехід у режим очікування.



Регулятор «Меню»

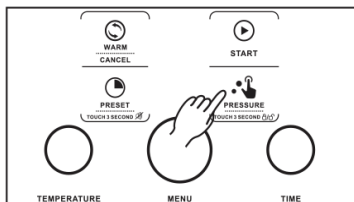
Цей регулятор використовується для вибору необхідної програми приготування. При натисканні регулятора лунає короткий звуковий сигнал, і синій індикатор кожної програми готування на дисплеї починає світитися по черзі. Дисплей показує час приготування поточної програми приготування і змінюється при кожному натисканні. Всі програми виконуються.



Регулювання тиску та часу готування

Оскільки продукти розрізняються за розміром, товщиною та щільністю, ви можете налаштувати проміжок часу та тип тиску, під яким ви бажаєте готувати страви.

1. Коли прилад знаходиться у режимі очікування, встановіть бажану програму. На дисплеї відобразиться час приготування, що відповідає програмі.



2. За допомогою регулятора встановіть потрібний час приготування.
3. Тепер натисніть функцію «Тиск», щоб обрати низький, середній або високий тиск.
4. Натисніть функцію «Старт», щоб завершити свій вибір.

Програми приготування

Прилад має зручні програми приготування.

За допомогою регулятора «Меню» можна обрати одну з 8 програм приготування посередині, а також програми з лівого та правого боку.

Прилад дозволяє регулювати час приготування, температуру і тиск, щоб зробити їжу м'якою або жорсткою на смак.

1. Коли прилад знаходиться у режимі очікування, за допомогою регулятора «Меню» оберіть бажану програму за замовчуванням одним дотиком. На дисплеї відобразиться час приготування, що відповідає програмі.
2. Поверніть регулятор «Час», щоб відрегулювати час приготування, ліве положення зменшує час приготування, а праве положення збільшує.
3. Натисніть кнопку «Тиск», щоб обрати тиск приготування, від середнього, високого до низького, при цьому підсвітиться індикатор тиску.
4. Натисніть на «Відкладений старт» і поверніть ручку «Час», щоб встановити час відкладеного старту.
5. Натисніть кнопку «Старт», щоб завершити налаштування.

Програма	Час приготування за замовчуванням, хв			Діапазон часу	Діапазон температури	Тиск	Регулювання температури	Регулювання часу
	малий	середній	великий					
Мульти-ШЕФ	10	30	60	1 хв-24 год	40-170 °С / крок 1 °С	Hi	+	+
Томління	1 год	2 год	3 год	1 хв-24 год	40-170 °С / крок 1 °С	Hi	+	+
Смаження	5	10	20	1 хв-60 хв	40-170 °С / крок 1 °С	Hi	+	+
Соте	20	30	40	1 хв-60 хв	40-170 °С / крок 1 °С	Hi	+	+
Випічка	20	25	45	1 хв-3 год	40-170 °С / крок 1 °С	Hi	+	+
Йогурт	7 год	8 год	9 год	1 хв-12 год	40	Hi		+
Суп	15	25	35	1 хв-3 год	Hi	Так	-	+
М'ясо	8	13	20	1 хв-60 хв	Hi	Так	-	+
Тушкування	10	15	25	1 хв-3 год	Hi	Так	-	
Пароварка	3	5	10	1 хв-60 хв	Hi	Так	-	+
Рис	10	15	25	1 хв-60 хв	Hi	Так	-	+
Риба	3	5	10	1 хв-60 хв	Hi	Так	-	+
Овочі	5	10	15	1 хв-60 хв	Hi	Так	-	+
Паста	3	5	10	1 хв-3 год	Hi	Так	-	+



Примітка:

- » Наступна шкала стосується чашок рису: 5 л - 10 чашок рису, 6 л - 12 чашок рису
- » Співвідношення рису до води зазвичай становить 1:1 (одна чашка рису на одну чашку води)
- » Рис буде смачнішим, якщо його тримати в теплі не довше 10 хвилин із закритою кришкою.

Програма «Йогурт»

1. Змішати 1 літр теплого молока з закваскою (100 г йогурту або пакетик сухої закваски).
2. У стаканчики розлити підготовлену суміш, закрити.
3. Встановити програму «Йогурт». Час приготування – 8 годин.
4. Охолодити йогурт. Додати за бажанням сухофрукти, заморожені ягоди, сиропи.

Кошик для приготування на парі

Налийте воду у чашу. Поставте в неї металевий кошик для приготування на парі.

Покладіть їжу та закрийте верхню кришку.

Виберіть програму «Пароварка» і натисніть кнопку «Старт».

Усунення несправностей

Кришку важко закрити	
Причина	Вирішення
<ol style="list-style-type: none"> 1. Ущільнювальне кільце кришки не на місці. 2. Поплавковий клапан заклинило. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Правильно встановіть ущільнювальне кільце кришки. 2. Обережно натисніть на клапан рукою.

Кришку важко відкрити

1. Поплавковий клапан не опускається вниз після того, як пара і тиск після того, як пара і тиск були випущені/ скинуті.

1. Обережно підніміть поплавок за допомогою паличок, щоб випустити пару, поки поплавок опуститься, потім поверніть кришку, щоб відкрити її.

Виходить пара з під кришки

1. Ущільнювальне кільце кришки не надіто на кришку або встановлено неправильно.

2. Продукти застрягли в кільці ущільнювача кришки.

3. Ущільнювальне кільце кришки пошкоджене або зношене.

4. Кришка не закріплена належним чином.

1. Правильно встановіть ущільнювальне кільце на кришку.

2. Очистіть ущільнювальне кільце кришки.

3. Замініть ущільнювальне кільце кришки.

4. Перевірте, чи правильно закрита кришка, відповідно до вказівок

Виходить пара з поплавкового клапана

1. Їжа застрягла в ущільнювальному кільці поплавкового клапана.

2. Ущільнювальне кільце поплавкового клапана зношене

1. Очистіть ущільнювальне кільце поплавкового клапана.

2. Замініть ущільнювальне кільце поплавкового клапана.

Поплавковий клапан не піднімається

- | | |
|---|--|
| <ol style="list-style-type: none"> 1. Занадто мало їжі та води всередині внутрішньої чаші. 2. Протікання навколо кришки або запобіжного клапана, що обмежує тиск запобіжного клапана. 3. Клапан, що обмежує тиск, не знаходиться в закритому положенні | <ol style="list-style-type: none"> 1. Додайте їжу та воду відповідно до інструкцій. 2. Зверніться до сервісного центру 3. Відкоригуйте його положення |
|---|--|

Незвичайне нагрівання

- | | |
|---|---|
| <ol style="list-style-type: none"> 1. Дно знімної чаші деформувалося. 2. Погане з'єднання між знімним внутрішньою чашею і нагрівальною пластиною. | <ol style="list-style-type: none"> 1. Замініть чашу. 2. Відрегулюйте знімну внутрішню чашу та встановіть її так, щоб дно чаші щільно прилягало до нагрівальної пластини |
|---|---|

Рис переварений або недоварений

- | | |
|--|--|
| <ol style="list-style-type: none"> 1. Замало води 2. Кришка постійно відчинена | <ol style="list-style-type: none"> 1. Додайте води відповідно 2. Після завершення циклу приготування залиште кришку ще на 5 хвилин |
|--|--|

Багато рідини у рисі

- | | |
|--|--|
| <ol style="list-style-type: none"> 1. Забагато води | <ol style="list-style-type: none"> 1. Зменшіть кількість води |
|--|--|

“E1” на дисплеї	
Обірвано ланцюг сенсора	Зверніться до сервісного центру
“E2” на дисплеї	
Ланцюг датчика закоротило	Зверніться до сервісного центру
“E3” на дисплеї	
Температура всередині приладу занадто висока	Додайте більше води у чашу для готування
“E4” на дисплеї	
Тиск не може накопичуватися або перемикач тиску більше не може вимкнутись	Зверніться до сервісного центру

Чищення та догляд

1. Перед чищенням завжди від'єднайте прилад від мережі та дайте йому охолонути.
2. Для протирання зовнішнього корпусу приладу використовуйте лише вологу м'яку тканину або губку.
3. Зніміть резервуар для конденсату, обережно потягнувши його вниз. Очистіть його теплою водою з мийним засобом. Ретельно промийте та висушіть.
4. Встановіть резервуар назад, штовхнувши його вгору.
5. Вийміть чашу і очистіть її теплою водою з мийним засобом. Для очищення завжди використовуйте губку або м'яку тканину.
6. Очистіть внутрішню сторону кришки, включаючи ущільнювальне кільце кришки, клапан випуску тиску, кришку, вентиляційний отвір та поплавковий клапан.

Очищення ущільнювального кільця

1. Щоб зняти ущільнювальне кільце, потягніть його на себе.
2. Після очищення вставте кільце на місце, вирівняйте і притисніть.
3. Після встановлення перевірте, чи рівний зазор між ущільнювальним кільцем кришки та периметром кришки. Будьте обережні, щоб не встановити його догори дном.

Очищення поплавкового клапана

Рукою обережно переміщайте поплавковий клапан вгору та вниз. Промийте ущільнювальне кільце поплавкового клапана водою.

Очищення запобіжного клапана випуску тиску

1. Підніміть корпус клапана і промийте його водою.
2. Тепер за допомогою сталевोї голки або дроту (діаметром менше 3 мм) видаліть будь-які відкладення, які можуть застрягти або застрягти у вентиляційній трубі. Промийте їх водою.
3. Встановіть корпус клапана випуску тиску на місце. Будьте обережні, щоб не пошкодити покриття вентиляційної труби під час видалення відкладень з неї.

Увага!

» Не використовуйте для чищення пристрою жорстких губок, абразивних засобів чи агресивних рідин для чищення, таких як спирт, бензин чи ацетон.

» Забороняється занурювати прилад у будь-які рідини, промивати його під струменем води або поміщати у посудомийну машину.

Зберігання

1. Перш ніж прибрати прилад на тривале зберігання, очистіть його і ретельно просушіть.
2. Зберігайте пристрій у сухому прохолодному місці, недоступному для дітей і людей з обмеженими можливостями.
3. Бажано зберігати прилад у фабричному пакуванні.

Технічні характеристики

Номінальна потужність: 1200 Вт

Максимальний робочий тиск: 70 кПа

Безпечний тиск: 120 кПа (Тиск дії клапана випуску тиску)

Об'єм чаші: 5 л

Електроживлення: 220-240 В ~ 50-60 Гц

Термін придатності необмежений до початку використання.

Строк служби складає 3 роки з дня продажу.

Не містить шкідливих речовин.

Умови зберігання: не потребує спеціальних умов зберігання.

Більше інформації: www.magio.ua

Запитання, що пов'язані з використанням продукції MAGIO: info@magio.ua

Виробник зберігає за собою право змінювати дизайн і технічні характеристики, комплектацію, колірну гаму товару, гарантійний період і т.п. без попереднього повідомлення.



Примітка:

» Внаслідок постійного процесу внесення змін і поліпшень, між інструкцією і виробом можуть спостерігатися деякі відмінності. Виробник сподівається, що користувач зверне на це увагу.

Дані маркування



Національний знак оцінки відповідності технічним регламентам.



Знак відповідності вимогам Європейського Союзу.



Знак «Не викидати у смітник».



RoHS

Знак відповідності вимогам Директиви RoHS, прийнятою ЄС. Директива 2002/95/ЄС, що обмежує вміст шкідливих речовин.

Szanowny kliencie, zespół firmy «Magio» dziękuje za dokonany wybór na rzecz produktów naszej marki i gwarantuje wysoką jakość zakupionego urządzenia przy zachowaniu zasad jego użytkowania.

Zasady bezpieczeństwa i ostrzeżenia

- Przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia przeczytać instrukcję obsługi i postępować według wskazówek w niej zawartych. Producent nie odpowiada za szkody spowodowane użytkowaniem urządzenia niezgodnie z jego przeznaczeniem lub niewłaściwą jego obsługą.
- Urządzenie służy wyłącznie do użytku domowego. Nie używać do innych celów, niezgodnych z jego przeznaczeniem. Urządzenie należy podłączyć wyłącznie do gniazdka z uziemieniem 220-240 V ~ 50/60Hz.
- W celu zwiększenia bezpieczeństwa użytkowania do jednego obwodu prądu nie należy równocześnie włączać wielu urządzeń elektrycznych.
- Należy zachować szczególną ostrożność podczas korzystania z urządzenia, gdy w pobliżu przebywają dzieci.
- Nie należy dopuszczać dzieci do zabawy urządzeniem nie pozwól dzieciom ani osobom nie zaznajomionym z urządzeniem na jego użytkowanie.
- **OSTRZEŻENIE:** Niniejszy sprzęt może być użytkowany przez dzieci powyżej 8 roku życia oraz osoby o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej, lub osoby nie mające doświadczenia lub znajomości sprzętu, jeśli odbywa się to pod nadzorem osoby odpowiadającej za ich bezpieczeństwo lub zostały im udzielone wskazówki na temat bezpiecznego użytkowania urządzenia i mają świadomość niebezpieczeństwa związanego z jego użytkowaniem.
- Dzieci nie powinny bawić się sprzętem.
- Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie powinna być wykonywana przez dzieci, chyba że są powyżej 8 roku życia a czynności te są wykonywane pod nadzorem. Zawsze po zakończeniu używania, wyjmij wtyczkę z gniazda zasilającego poprzez przytrzymanie gniazdka ręką. **NIE** ciągnąć za sznur sieciowy.
- Nie zanurzać kabla, wtyczki oraz całego urządzenia w wodzie lub innej cieczy. Nie wystawiaj urządzenia na działanie warunków atmosferycznych (deszczu, słońca, etc.) ani nie używaj w warunkach podwyższonej wilgotności (łazienki, wilgotne domki kempingowe).
- Okresowo sprawdzaj stan przewodu zasilającego. Jeżeli przewód zasilający jest uszkodzony, to powinien on być wymieniony przez specjalistyczny zakład naprawczy w celu uniknięcia zagrożenia.

- Nie używaj urządzenia z uszkodzonym przewodem zasilającym lub jeśli zostało upuszczone lub uszkodzone w jakikolwiek inny sposób lub nieprawidłowo pracuje. Nie naprawiaj urządzenia samodzielnie, gdyż grozi to porażeniem.
- Uszkodzone urządzenie oddaj do właściwego punktu serwisowego w celu sprawdzenia lub dokonania naprawy. Wszelkich napraw mogą dokonywać wyłącznie uprawnione punkty serwisowe.
- Nieprawidłowo wykonana naprawa może spowodować poważne zagrożenie dla użytkownika.
- Należy stawiać urządzenie na chłodnej stabilnej, równej powierzchni, z dala od nagrzewających się urządzeń kuchennych jak: kuchenka elektryczna, palnik gazowy, itp... Nie korzystać z urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych.
- Nie pozwól, aby przewód zwisał z krawędzi blatu lub dotykał gorących powierzchni. Nie ciągnij za przewód zasilający na siłę, ponieważ może to uszkodzić przewód zasilający i doprowadzić do porażenia prądem.
- Nigdy nie pozostawiaj produktu podłączonego do źródła zasilania bez nadzoru. Nawet jeśli korzystanie zostanie przerwane na krótki czas, wyłącz go z sieci, odłącz zasilanie.
- Skontaktuj się w tej sprawie z profesjonalnym elektrykiem. Jeśli urządzenie jest przepełnione, może wytrysnąć wrząca woda.
- Poziom wody nie powinien przekraczać maksymalnego poziomu, ponieważ gorącaPrzenoś urządzenie tylko trzymając je za uchwyt.
- Poziom wody nie powinien przekraczać maksymalnego poziomu, ponieważ gorąca przegotowana woda może spowodować obrażenia i uszkodzenie urządzenia. Maksymalny poziom wody jest oznaczony na wewnętrznej ścianie garnka i można wlewać tylko zimną wodę.
- Urządzenie nie jest przystosowane do współpracy z zewnętrznymi programatorami lub oddzielnym systemem zdalnego sterowania.
- Nie myj garnka bezpośrednio w wodzie, wystarczy przetrzeć suchą szmatką. Nie zanurzaj urządzenia w wodzie. Dzieci w wieku od 3 do 8 lat mogą włączać i wyłączać urządzenie tylko wtedy, gdy znajduje się ono w normalnym położeniu użytkowania, są nadzorowane lub poinstruowane w zakresie bezpiecznego użytkowania i rozumieją wynikające z tego zagrożenia. Dzieci w wieku od 3 do 8 lat nie mogą podłączać urządzenia, obsługiwać, czyścić ani konserwować.
- Jeśli jest używany na meblach drewnianych, nałóż podkładkę ochronną, aby uniknąć uszkodzenia powierzchni mebla.
- Nigdy nie wkładaj urządzenia do zmywarki.
- Nie przykrywaj multicookera ręcznikiem ani innymi przedmiotami podczas pracy; para musi swobodnie wydostawać się na zewnątrz.
- Nie wlewać octu do miski. Może to spowodować uszkodzenie powłoki.

- Nie używaj patelni poza urządzeniem ani nie podgrzewaj jej na kuchence.
- Nie używaj miski urządzenia jako pojemnika do mieszania lub przechowywania żywności.
- Nie wolno zastępować miski urządzenia innym pojemnikiem lub misą z innego multicookera.
- Nie używaj uszkodzonej miski.
- Gdy zawór pływakowy jest podniesiony, nie należy otwierać pokrywy na siłę.
- Podczas pracy urządzenia lub po jej zakończeniu stalowa pokrywa jest gorąca, dlatego nie należy jej dotykać, aby uniknąć poparzeń!
- Pomiędzy wyjmowaną misą a wewnętrzną obudową nie mogą znajdować się żadne ciała obce. Upewnij się, że misa jest osadzona na powierzchni grzewczej, obracając ją.



Uwaga!

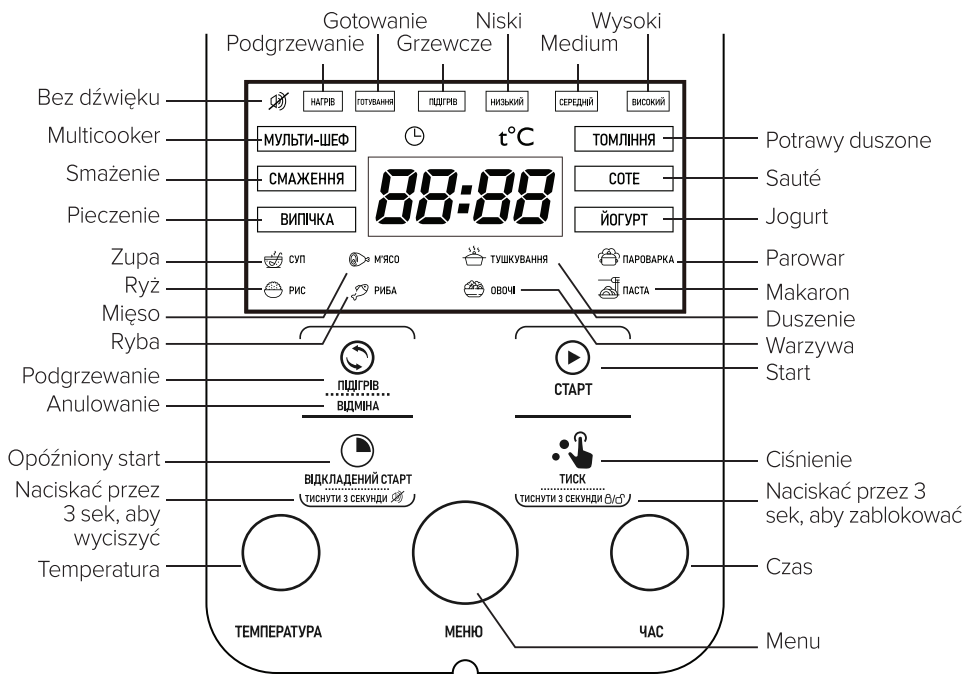
- » Nie należy podnosić urządzenia za uchwyt pokrywy, ponieważ może to spowodować jego uszkodzenie.
- » Nie przenosić urządzenia z misą wewnętrzną wypełnioną żywnością.
- » Nie używaj żadnych metalowych przedmiotów do mieszania lub wyjmowania żywności z miski, ponieważ mogą one uszkodzić powłokę.
- » Należy regularnie sprawdzać, czy kanały wylotu pary nie są zablokowane.
- » Urządzenia nie wolno otwierać, dopóki ciśnienie nie zostanie wystarczająco zredukowane; nie wolno otwierać pokrywy, dopóki zawór pływakowy nie zostanie opuszczony!

Przed pierwszym użyciem

Po transporcie lub przechowywaniu urządzenia w niskich temperaturach konieczne jest pozostawienie go w temperaturze pokojowej przez co najmniej dwie godziny.

1. Usunąć wszelkie naklejki lub materiały opakowaniowe, które utrudniają działanie urządzenia.
2. Sprawdź integralność urządzenia, nie używaj urządzenia, jeśli jest uszkodzone.
3. Przed pierwszym użyciem należy dokładnie umyć wszystkie części mające kontakt z żywnością w ciepłej wodzie z dodatkiem detergentu.
4. Wysusz i wytrzyj wszystkie części do sucha.

Panel sterowania



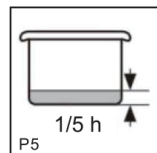
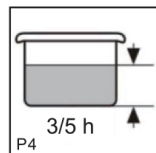
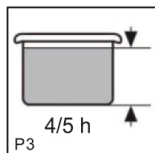
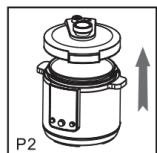
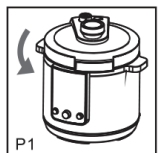
Obsługa

- Otwórz pokrywę: przytrzymaj uchwyt pokrywy ręką i obróć pokrywę w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aż przestanie się obracać, a następnie delikatnie unieś pokrywę (P1, P2).
- Wyjmij miskę, włóż do niej wymagane składniki i wlej wodę.

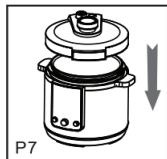
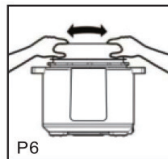


Notatka:

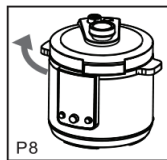
- » Ilość wody można dostosować do ilości jedzenia i własnych upodobań.
- » Poziom żywności i płynów nie powinien przekraczać 4/5 wysokości miski, a żywność, która pęcznieje, nie powinna przekraczać 3/5 wysokości miski.
- » Wypełnij co najmniej 1/5 miski (P3, P4, P5).



3. Pomiędzy wyjmowaną miseczką a obudową wewnętrzną nie mogą znajdować się żadne ciała obce. Upewnij się, że miska jest osadzona na powierzchni grzewczej, obracając ją (P6).



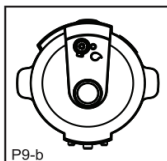
4. Przytrzymaj pokrywę za uchwyt, załóż ją i zamknij, obracając ją w lewo aż do zatrzaśnięcia (P7, P8).



Uwaga!

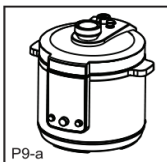
» Upewnij się, że uszczelka jest prawidłowo umieszczona na pokrywie wewnętrznej.

» Upewnij się, że aluminiowa płytki obraca się swobodnie i jest prawidłowo zamontowana na pokrywie.



5. Sprawdź zawory na pokrywie, ustaw zawór ciśnieniowy w pozycji zamkniętej zgodnie z P9-a, P9-b.

6. Ustaw program gotowania zgodnie z potrawą. Kontrolki włączą się po wybraniu odpowiedniej funkcji. Na przykład, jeśli wybierzesz funkcję Pilaf, wskaźnik funkcji Pilaf włączy się, a ciśnienie w urządzeniu zostanie odpowiednio dostosowane.



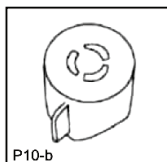
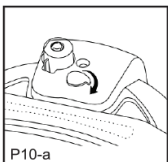
7. Po zakończeniu podgrzewania urządzenie automatycznie rozpocznie gotowanie. Na wyświetlaczu pojawi się czas i zaświeci się kontrolka gotowania.

Notatka:

» Po osiągnięciu normalnej temperatury utrzymywania ciepła zaświeci się wskaźnik «Podgrzewanie».

» Po zakończeniu stanu ogrzewania, jeśli nie jest wymagane ciągłe utrzymywanie temperatury, należy nacisnąć wyłącznik na przewodzie zasilającym. Ze względów bezpieczeństwa, po 12 kolejnych godzinach ogrzewania bez żadnych działań, urządzenie automatycznie przejdzie w tryb czuwania.

8. Aby otworzyć pokrywę, wypuść parę: przekręć zawór ciśnieniowy, a para zacznie się ułatniać (jak pokazano na P10-a, P10-b).



9. Można również użyć przycisku szybkiego uwalniania ciśnienia, aby przyspieszyć uwalnianie pary.
10. Po zakończeniu gotowania odłącz przewód zasilający od gniazdka.

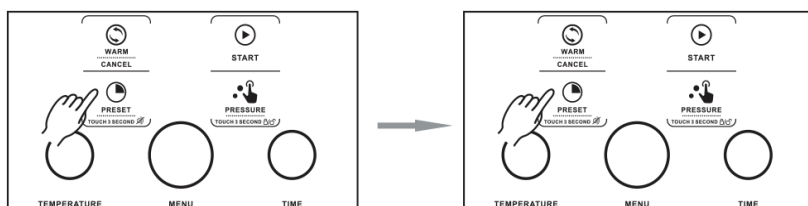
Uwaga!

» Gdy ciśnienie wewnątrz urządzenia wzrośnie, zawór pływakowy podniesie się. Blokada bezpieczeństwa pokrywy zatrzaśnie się i nie będzie można jej otworzyć podczas procesu gotowania. Nigdy nie próbuj otwierać pokrywy podczas procesu gotowania pod ciśnieniem.

» Jeśli gotująca się płynna potrawa (kaszka mleczna, zupa) zostanie przełączona w stan podgrzewania, a para nie wydostanie się natychmiast, urządzenie należy pozostawić do naturalnego ostygnięcia, ponieważ płyn i para są niebezpieczne, można użyć wilgotnej szmatki, aby przyspieszyć chłodzenie.

Opóźniony start

1. Funkcja ta umożliwia rozpoczęcie gotowania po upływie określonego czasu, do 24 godzin.
2. W trybie gotowości naciśnij przycisk opóźnionego startu, aby opóźnić czas rozpoczęcia programu gotowania. Każde naciśnięcie zwiększa czas opóźnienia o 30 minut. Minimalny czas wynosi 30 minut, a maksymalny 24 godziny.
3. Przykładowo, aby szybkowar uruchomił się za 1,5 godziny, należy nacisnąć przycisk Delayed start i ustawić czas na 01:30.
4. Teraz wybierz żądane ustawienie programu jednym dotknięciem. Wskaźnik przycisku ustawiania jednym dotknięciem zaświeci się, a na wyświetlaczu pojawi się (P12).
5. Naciśnij przycisk «Start», aby zakończyć ustawianie. W trybie gotowości na wyświetlaczu pojawi się 01:30 i rozpocznie się odliczanie. Cykl gotowania rozpocznie się po 1,5 godziny.

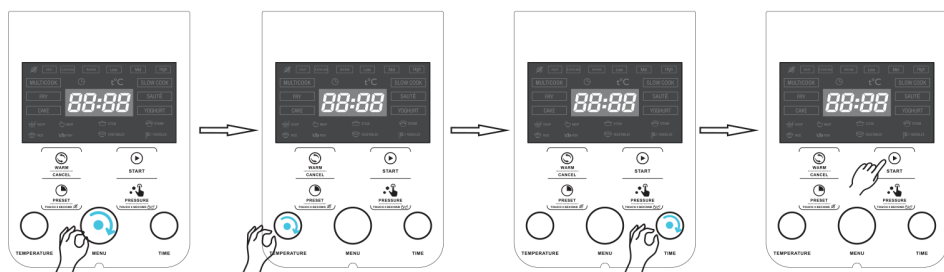


Notatka:

» Łatwo psujących się produktów spożywczych, takich jak mięso, drób, ryby, sery i produkty mleczne, nie należy pozostawiać w temperaturze pokojowej na dłużej niż dwie godziny i nie dłużej niż jedną godzinę, jeśli temperatura w pomieszczeniu przekracza 32°C. Ustaw timer na nie więcej niż 2 godziny.

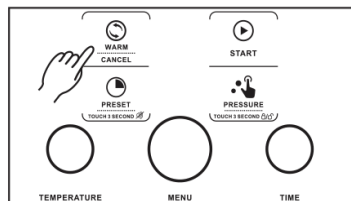
Multicooker

1. Użyj pokrętki «Menu», aby wybrać program «Multicooker». Na wyświetlaczu pojawi się niebieska kontrolka programu «Multicooker», wskaźnik temperatury oraz cyfrowy wyświetlacz pokazujący temperaturę programu. Użyj pokrętki i «→», aby zmienić temperaturę.
2. Po ustawieniu temperatury użyj pokrętki, aby ponownie wybrać «Multicooker». Następnie można ustawić czas.
3. Zaświecą się wskaźniki: «Multicooker» gotowania, wskaźnik czasu i wyświetlacz cyfrowy z głównym czasem. Użyj przycisków «+» i «-», aby ustawić czas gotowania.



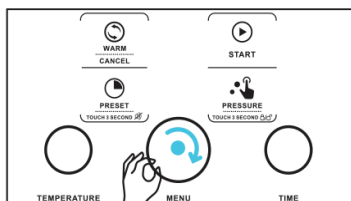
Podgrzewanie/anulowanie

1. W trybie gotowości naciśnięcie przycisków “ogrzewanie/anulowanie” spowoduje przejście do trybu ogrzewania.
2. W stanie roboczym oraz w stanie, w którym naciśnięto przyciski “Podgrzewanie/anulowanie”, wszystkie programy zostaną anulowane, a urządzenie przełączy się w tryb gotowości.



Przełącznik menu

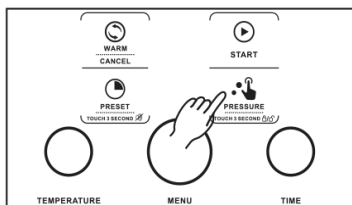
Za pomocą tego pokrętki można wybrać żądany program gotowania. Po naciśnięciu przycisku rozlegnie się krótki sygnał dźwiękowy, a niebieski wskaźnik każdego programu gotowania na wyświetlaczu zaświeci się po kolei. Wyświetlacz pokazuje czas gotowania bieżącego programu i zmienia się po każdym naciśnięciu przycisku. Wszystkie programy są wykonywane.



Regulacja ciśnienia i czasu gotowania

Ponieważ potrawy różnią się rozmiarem, grubością i gęstością, można dostosować czas i ciśnienie gotowania.

1. Gdy urządzenie znajduje się w trybie gotowości, wybierz żądany program. Na wyświetlaczu pojawi się czas gotowania odpowiadający programowi.
2. Za pomocą pokrętki ustaw żądany czas gotowania.
3. Następnie naciśnij funkcję «Ciśnienie», aby wybrać niskie, średnie lub wysokie ciśnienie.
4. Naciśnij funkcję «Start», aby zakończyć wybór.



Programy gotowania

Urządzenie posiada wygodne programy gotowania.

Za pomocą pokrętki Menu można wybierać spośród 8 programów gotowania na środku, a także programów po lewej i prawej stronie.

Urządzenie umożliwi dostosowanie czasu gotowania, temperatury i ciśnienia, aby potrawy były miękkie lub twarde.

1. Gdy urządzenie znajduje się w trybie gotowości, użyj pokrętki Menu, aby wybrać żądany program domyślny jednym dotknięciem. Na wyświetlaczu pojawi się czas gotowania odpowiadający programowi.
2. Obróć pokrętkę «Czas», aby ustawić czas gotowania, lewa pozycja skraca czas gotowania, a prawa pozycja wydłuża go.
3. Naciśnij przycisk «Ciśnienie», aby wybrać ciśnienie gotowania, od średniego, wysokiego do niskiego, a wskaźnik ciśnienia zaświeci się.
4. Naciśnij przycisk «Opóźniony start» i obróć pokrętkę «Czas», aby ustawić czas opóźnionego startu.
5. Naciśnij przycisk «Start», aby zakończyć ustawienia.



Notatka:

- » Poniższa skala odnosi się do filiżanek ryżu:
- » 5 litrów — 10 filiżanek ryżu, 6 litrów — 12 filiżanek ryżu.
- » Stosunek ryżu do wody wynosi zazwyczaj 1:1 (jedna filiżanka ryżu na jedną filiżankę wody).
- » Ryż smakuje lepiej, jeśli jest trzymany w ciepłe nie dłużej niż 10 minut z zamkniętą pokrywką.

Koszyk do gotowania na parze

1. Wlej wodę do garnka. Umieść w niej metalowy koszyk do gotowania na parze.
2. Włóż jedzenie i zamknij górną pokrywę.
3. Wybierz program gotowania na parze i naciśnij przycisk «Start»

Program	Czas gotowania domyślnie, min			Zakres czasu	Zakres temperatury	Ciśnienie	Regulacja temperatury	Regulacja czasu
	małe	średnie	duże					
Multi Chef	10	30	60	1 min-24 godz.	40-170 °C / krok 1 °C	Nie	+	+
Potrawy duszone	1 godz.	2 godz.	3 godz.	1 min-24 godz.	40-170 °C / krok 1 °C	Nie	+	+
Smażenie	5	10	20	1 - 60 min	40-170 °C / krok 1 °C	Nie	+	+
Saute	20	30	40	1 - 60 min	40-170 °C / krok 1 °C	Nie	+	+
Pieczenie	20	25	45	1 min-3 godz.	40-170 °C / krok 1 °C	Nie	+	+
Jogurt	7 godz.	8 godz.	9 godz.	1 min-12 godz.	40°C	Nie		+
Zupa	15	25	35	1 min-3 godz.	Nie	Tak	-	+
Mięso	8	13	20	1 - 60 min	Nie	Tak	-	+
Duszenie	10	15	25	1 min-3 godz.	Nie	Tak	-	
Parowar	3	5	10	1 - 60 min	Nie	Tak	-	+
Ryż	10	15	25	1 - 60 min	Nie	Tak	-	+
Ryba	3	5	10	1 - 60 min	Nie	Tak	-	+
Warzywa	5	10	15	1 - 60 min	Nie	Tak	-	+
Makaron	3	5	10	1 min-3 godz.	Nie	Tak	-	+

Program jogurtowy

1. Wymieszaj 1 litr ciepłego mleka ze starterem (100 g jogurtu lub saszetka suchego startera).
2. Wlej przygotowaną mieszankę do kubków i zamknij je.
3. Ustaw program «Jogurt». Czas gotowania wynosi 8 godzin.
4. Ostudzić jogurt. W razie potrzeby dodać suszone owoce, mrożone jagody, syropy.

Rozwiązywanie problemów

Pokrywa jest trudna do zamknięcia	
Przyczyna	Rozwiązanie
<ol style="list-style-type: none"> 1. Pierścień uszczelniający pokrywy nie znajduje się na swoim miejscu. 2. Zawór pływakowy jest zablokowany. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Wymień prawidłowo pierścień uszczelniający pokrywy. 2. Delikatnie naciśnij zawór ręką.
Pokrywę trudno otworzyć	
<ol style="list-style-type: none"> 1. Zawór pływakowy nie opuszcza się po wypuszczeniu / zwolnieniu pary i ciśnienia. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Ostrożnie podnieś zawór pływakowy pałeczkami, aby uwolnić parę, aż zawór pływakowy opadnie, a następnie obróć pokrywę, aby ją otworzyć.
Para wydobywająca się z pokrywy	
<ol style="list-style-type: none"> 1. Pierścień uszczelniający pokrywy nie jest założony na pokrywę lub jest założony nieprawidłowo. 2. Żywność utknęła w pierścieniu uszczelniającym pokrywy. 3. Pierścień uszczelniający pokrywy jest uszkodzony lub zużyty. 4. Pokrywa nie jest prawidłowo zamocowana. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Prawidłowo zamontować pierścień uszczelniający pokrywę na pokrywie. 2. Oczyszczyć pierścień uszczelniający pokrywę. 3. Wymienić pierścień uszczelniający pokrywy. 4. Sprawdź, czy pokrywa jest prawidłowo zamknięta zgodnie z instrukcją
Z zaworu pływakowego wydobywa się para	
<ol style="list-style-type: none"> 1. Żywność utknęła w pierścieniu uszczelniającym zaworu pływakowego. 2. Pierścień uszczelniający zaworu pływakowego jest zużyty. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Wyczyść pierścień uszczelniający zaworu pływakowego. 2. Wymień pierścień uszczelniający zaworu pływakowego.

Zawór pływakowy nie podnosi się

1. Zbyt mała ilość pokarmu i wody w misce. 2. Nieszczelność wokół pokrywy lub ograniczającego ciśnienie zaworu bezpieczeństwa. 3. Zawór bezpieczeństwa ograniczający ciśnienie nie jest w pozycji «Zamknięty»	1. Dodaj żywność i wodę zgodnie z wskazówkami. 2. Skontaktować się z centrum serwisowe 3. Popraw jego pozycję.
---	--

Niezwyczajne ogrzewanie

1. Dno wyjmowanej miski jest zdeformowane. 2. Słabe połączenie między 3. wyjmowaną miską wewnętrzną a płytą grzejną.	1. Założyć miskę. 2. Wyreguluj wyjmowaną miskę wewnętrzną i umieść ją tak, aby dno miski było mocno osadzone na płycie grzejnej
--	--

Ryż jest rozgotowany lub niedogotowany

1. Za mało wody 2. Pokrywa jest stale uchylona	1. Dodaj odpowiednio wodę 2. Po zakończeniu cyklu gotowania pozostawić pokrywę na kolejne 5 minut
---	--

Ryż jest zbyt cienki

Za dużo wody	Zmniejszenie ilości wody
--------------	--------------------------

"E1" na wyświetlaczu

Obwód czujnika jest uszkodzony	Skontaktować się z centrum serwisowe
--------------------------------	--------------------------------------

"E2" na wyświetlaczu

Obwód czujnika jest zwarty	Skontaktować się z centrum serwisowe
----------------------------	--------------------------------------

"E3" na wyświetlaczu

Temperatura wewnątrz urządzenia jest zbyt wysoka	Dodaj więcej wody do miski do gotowania
--	---

"E4" na wyświetlaczu

Ciśnienie nie może wzrosnąć lub wyłącznik ciśnieniowy nie może zostać wyłączony.	Skontaktować się z centrum serwisowe
--	--------------------------------------

Czyszczenie i pielęgnacja

1. Przed przystąpieniem do czyszczenia należy zawsze odłączyć urządzenie od zasilania i odczekać, aż ostygnie.
2. Do wycierania zewnętrznej obudowy urządzenia należy używać wyłącznie wilgotnej, miękkiej ściereczki lub gąbki.
3. Wyjmij zbiornik kondensatu, delikatnie pociągając go w dół. Wyczyść go ciepłą wodą z detergentem. Dokładnie wypłucz i wysusz.
4. Wymień zbiornik, popychając go w górę.
5. Wyjmij kubek i wyczyść go ciepłą wodą z detergentem. Do czyszczenia zawsze używaj gąbki lub miękkiej ściereczki.
6. Wyczyść wnętrze pokrywy, w tym uszczelkę pokrywy, zawór ciśnieniowy, pokrywę, odpowietrzającą i zawór pływakowy miękką, wilgotną szmatką.

Czyszczenie pierścienia uszczelniającego

1. Aby zdjąć pierścień uszczelniający, pociągnij go do siebie.
2. Po wyczyszczeniu włóż pierścień na miejsce, wyrównaj i dociśnij.
3. Po zamontowaniu sprawdź, czy szczelina między pierścieniem uszczelniającym pokrywy a obwodem pokrywy jest równa.

Czyszczenie zaworu pływakowego

Delikatnie poruszaj zaworem pływakowym w górę i w dół. Przepłucz pierścień uszczelniający zaworu pływakowego wodą.

Czyszczenie zaworu bezpieczeństwa ograniczającego ciśnienie

1. Podnieś korpus zaworu bezpieczeństwa ograniczającego ciśnienie i wyczyść go wodą.
2. Następnie użyj stalowej igły lub drutu (o średnicy mniejszej niż 3 mm), aby usunąć wszelkie osady, które mogą być zakleszczone lub zablokowane w rurce odpowietrzającej. Przepłucz je wodą.
3. Umieść korpus zaworu bezpieczeństwa ograniczającego ciśnienie na gnieździe zaworu bezpieczeństwa ograniczającego ciśnienie. Uważaj, aby nie uszkodzić wykończenia rury odpowietrzającej podczas usuwania osadów z rury odpowietrzającej.



Uwaga!

» Nie używaj twardych gąbek, ściernych środków czyszczących lub agresywnych płynów, takich jak alkohol, benzyna lub aceton, do czyszczenia urządzenia.

» Zabrania się zanurzania urządzenia w jakichkolwiek płynach, płukania go pod bieżącą wodą lub umieszczania w zmywarce.

Przechowywanie

1. Przed odłożeniem urządzenia do przechowywania należy wyczyścić urządzenie i dokładnie go wysuszyć.
2. Przechowuj urządzenie w suchym chłodnym miejscu, niedostępnym dla dzieci i osób niepełnosprawnych.

3. Zaleca się przechowywanie urządzenia w oryginalnym opakowaniu.

Charakterystyki techniczne

Moc nominalna: 1200 W

Maksymalne ciśnienie robocze: 70 kPa

Ciśnienie bezpieczeństwa: 120 kPa (ciśnienie zaworu zwalniającego ciśnienie)

Pojemność miski: 5 l

Napięcie: 220-240 V ~ 50-60 Hz

Termin ważności jest nieograniczony do początku użytkowania.

Okres użytkowania wynosi 3 lata.

Nie zawiera szkodliwych substancji

Warunki przechowywania: nie wymaga specjalnych warunków przechowywania.

Dodatkowe informacje: www.magio.ua/pl

Kwestie związane z użytkowaniem produktów MAGIO:

info@magio.ua

Producent zastrzega sobie prawo do zmiany projektu i charakterystyk technicznych, wyposażenia, kolorystyki produktu, okresu gwarancyjnego itp. bez wcześniejszego powiadomienia.



Notatka:

» Ze względu na ciągły proces zmian i ulepszeń, mogą wystąpić pewne różnice między instrukcją obsługi a urządzeniem. Producent oczekuje, że użytkownik zwróci uwagę na to.

Dane dotyczące etykietowania



W celu ochrony środowiska: prosimy o oddzielenie kartonów i toreb plastikowych i wyrzucenie ich do odpowiednich pojemników na odpady.

Zużyte urządzenie należy dostarczyć do specjalnych punktów zbiórki ze względu na niebezpieczne składniki, które mogą mieć wpływ na środowisko. Nie wyrzucaj tego urządzenia do zwykłych pojemników na śmieci.



Znak zgodności z przepisami technicznymi Unii Celnej.

RoHS

Znak zgodności z dyrektywą «RoHS» przyjętą przez UE. Dyrektywa 2002/95/WE ograniczająca zawartość substancji szkodliwych.



Materiały i wyroby przeznaczone do kontaktu z żywnością.

Dear customer, the team members of “Magio” thank you for the choice you have made in favor of the products of our brand and guarantee a high quality of working of the purchased items if you follow the manual.

Safety precautions and warnings

- Before using the device, read the operating instructions attentively and keep it for the entire period of use. Use the device only for its needed purpose as directed in this manual. Improper use of the device may result in damage to the device, injuring the user or damage the property.
- This appliance is intended for domestic use only. The device is not intended for industrial or commercial use, or for use:
 - at kitchen areas for staff in shops, offices and other industrial premises;
 - in farm houses;
 - by clients in hotels, motels, boarding houses and other accommodations.
- The device is intended only for household use in premises. Commercial use and use of the device in production areas and working premises is forbidden.
- Before plugging in the device, make sure that the voltage indicated on the device corresponds to the voltage of the power supply in the building.
- The device can only be connected to an earthed network. Do not use non-standard power supplies or other connection devices.
- Do not stretch, bend, or lengthen the power cord as this may result in its break.
- During operation of the appliance, the power cord must be unrolled to its full length.
- Use an extension cord designed for the power consumption of the appliance: mismatched parameters may result in a short circuit or fire.
- Do not let the extension cord hang over the edge of the table or touch hot surfaces.
- Use the device indoors only.
- The temperature in rooms where the appliance is used must be in the range from 5 °C to + 40 °C.
- To avoid electric shock, do not use the device in rooms with high humidity.
- Do not touch the mains plug or the appliance with wet hands.
- The appliance must not be left unattended when connected to power.

- Avoid the water spilling or any other liquid on the device, power cord and plug.
- If the appliance falls into water, unplug it immediately. In this case, do not put your hands in the water. Before further use, the appliance must be checked by a qualified specialist.
- Do not use the device near heat sources or open flames.
- Do not immerse the device in water or any other liquids.
- Do not use this device near bathrooms, showers, swimming pools and other water tanks.
- The device is not intended for operation with an external timer or a separate remote control system.
- Always place the appliance on a flat, dry and stable surface.
- Unplug the appliance from the mains when you do not use or before its cleaning. When unplugging the appliance, do not pull on the power cord but pull directly on the plug.
- Always unplug the appliance when unattended and before assembling, disassembling or cleaning.
- Do not use the appliance if the mains plug or power cord is damaged, if the appliance operates intermittently, or after the appliance has been dropped.
- Before using the device, thoroughly wash all removable parts that will come into contact with food.
- Clean the device regularly.
- Do not leave children unattended near the device.
- This appliance is not intended for use by persons (as well as people with disabilities) with reduced physical or mental capabilities or lack of experience and knowledge, except in the direct presence of authorized supervisors or persons responsible for their safety, who provide the necessary instructions for use of the appliance.
- This appliance may be used by children aged 8 and over if they are supervised or instructed in the safe use of the appliance and understand the possible dangers. The appliance may be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities if they are supervised or instructed in the safe use of the appliance and understand the potential dangers.
- Children should not play with the appliance.
- Cleaning and maintenance is possible for children over 8 years of age under supervision.
- The appliance and its cord must be kept out of the reach of children under 8 years of age.



Attention! Do not allow children to play with plastic bags or packaging film. Danger of suffocation!

- Use the accessories recommended by the manufacturer only.
- The appliance must not be immersed in water.

- Protect the device from falls and hits.
- Do not repair or take apart the device by yourself. If any malfunctions occur, as well as after the device has fallen, unplug it from the outlet and contact the nearest (authorized) service center by the contact addresses indicated in the warranty card or on the website www.magio.ua/en
- To protect the environment, when the operating life of the oven came to the end, do not dispose the device with household waste, but take it to a designated collection point for recycling.
- Do not put the appliance in the dishwasher.
- Do not cover the multicooker with a towel or other objects during operation, steam must escape freely.
- Do not pour vinegar into the bowl. This may damage the coating.
- Do not use the bowl for cooking outside the multicooker or heat it on the stove.
- Do not use the bowl as a container for mixing or storing food.
- Do not replace the bowl with another container or a pot from another multicooker.
- Do not use a damaged cup.
- When the float valve is raised, please do not open the lid by force.
- During or at the end of the appliance operation, the steel lid is hot, so please do not touch the steel lid to prevent burns!
- There must be no foreign objects between the removable bowl and the inner casing. Make sure that the bowl is seated on the heating surface by turning it.
- Store the appliance in a cool dry place out of the reach of children and people with disabilities.
- The device should only be transported in its original packaging.
- The manufacturer assumes no responsibility in all cases where these safety measures are not observed.



Attention!

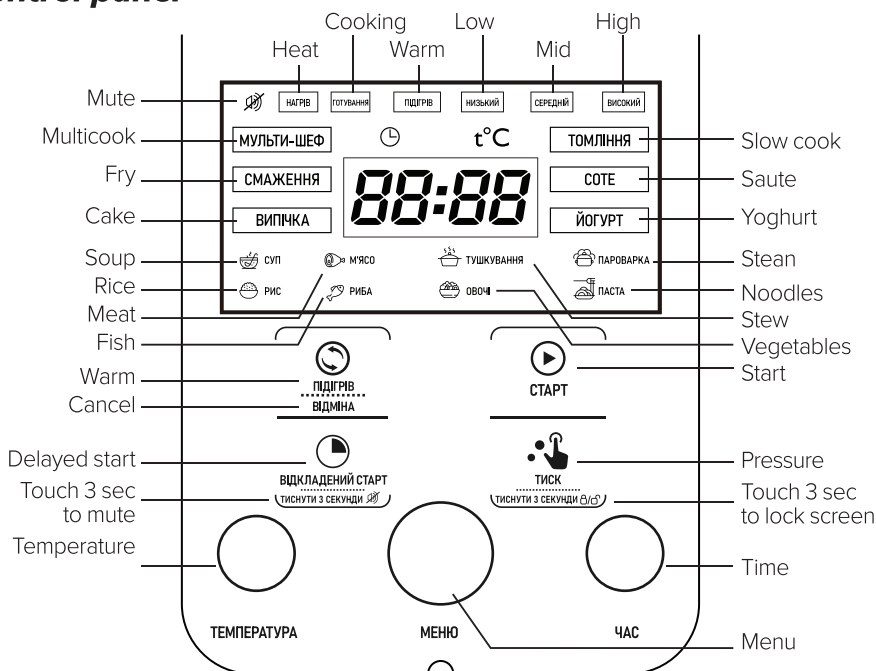
- » Do not lift the appliance by the lid handle, as this may cause damage.
- » Do not carry the appliance with the inner bowl filled with food.
- » Do not use metal objects to stir or remove food from the bowl, as they may damage the coating.
- » Check the steam outlet valve channels regularly to make sure they are not blocked.
- » The appliance must not be opened until the pressure is sufficiently reduced, do not open the lid until the float valve is down!

Before first use

After transporting or storing the device at low temperatures, it is necessary to leave it at room temperature for at least two hours.

1. Remove any stickers or packaging materials that impede the device.
2. Check the integrity of the device, do not use the device if it is damaged.
3. Thoroughly wash all food-contact parts in warm water with detergent before first use.
4. Dry and wipe all parts dry.

Control panel



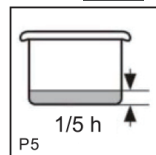
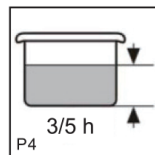
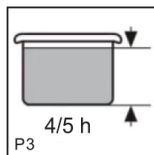
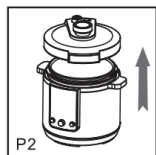
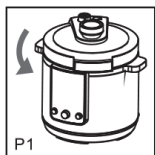
Method of use

1. Open the lid: hold the lid handle with your hand and rotate the lid counterclockwise until it stops rotating, then gently lift the lid (P1, P2).
2. Take out the bowl, put the required ingredients in it and pour in the water.



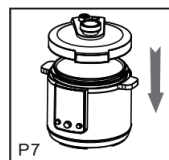
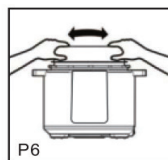
Note:

- » You can adjust the amount of water according to the amount of food and your own preferences.
- » The level of food and liquids should not exceed 4/5 of the height of the bowl, and food that swells should not exceed 3/5 of the height of the bowl.
- » Fill at least 1/5 of the bowl (P3, P4, P5).



3. There must be no foreign objects between the removable cup and the inner housing. Make sure that the bowl is seated on the heating surface by turning it (P6).

4. Hold the lid by the handle and install it and close it by turning it to the left until it clicks (P7, P8).



Attention!

» Make sure the sealing ring is correctly positioned on the inner cover.

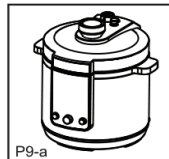
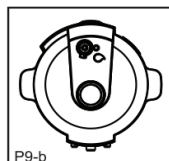
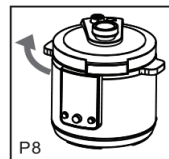
» Make sure the aluminum plate rotates freely and is properly installed on the lid.

5. Check the valves on the lid, set the pressure valve to the closed position according to P9-a, P9-b.

6. Select the cooking program according to the food. The indicator lights come on when the appropriate program is selected. For example, if you select the «Pilaf» function, the «Pilaf» function indicator lights up and the pressure in the appliance adjusts accordingly.

7. When the preheating is complete, the appliance will automatically start cooking. The display will show the time and the cooking indicator will illuminate.

8. To open the lid, release the steam: turn the pressure valve, steam will start to escape (as shown in P10-a, P10-b).



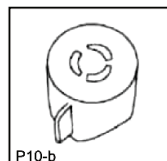
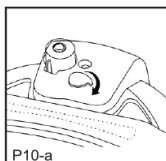
Note:

» When the normal heat holding temperature is reached, the «Warm» indicator will light up.

» At the end of the heating condition, if continuous heat maintenance is not required, press the switch on the power cord. For safety reasons, after 12 consecutive hours of heating without any action, the unit will automatically enter standby mode.

9. To speed up the steam release, you can also use the pressure release button.

10. When cooking is complete, unplug the power cord from the outlet.



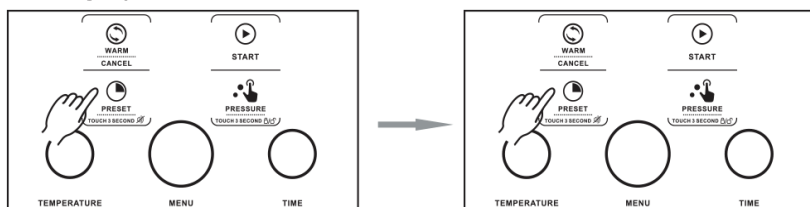
Attention!

» If the pressure inside the device increases, the pressure valve will rise. The lid safety lock will then be activated and the lid cannot be opened during the cooking process. Never try to open the lid while cooking under pressure.

» If the cooking liquid food (milk porridge, soup) is switched to the heating state, and the steam does not escape immediately, the unit should be left to cool naturally, as the liquid and steam are dangerous, you can use a damp cloth to speed up the cooling.

Delayed start

1. This function allows you to start cooking after a specified time, up to 24 hours.
2. In standby mode, press the delayed start button to delay the start time of a cooking program. Each press increases the delay time by 30 minutes. The minimum time is 30 minutes and the maximum time is 24 hours.
3. For example, to have the pressure cooker start in 1.5 hours, press the Delayed start button and set the time to 01:30.
4. Now select the desired program setting with one touch. The indicator of the one-touch setting button will light up and the display will show «P12».
5. Press the «Start» button to complete the setting. In standby mode, the display will show 01:30 and the countdown will begin. The cooking cycle will start after 1,5 hours.



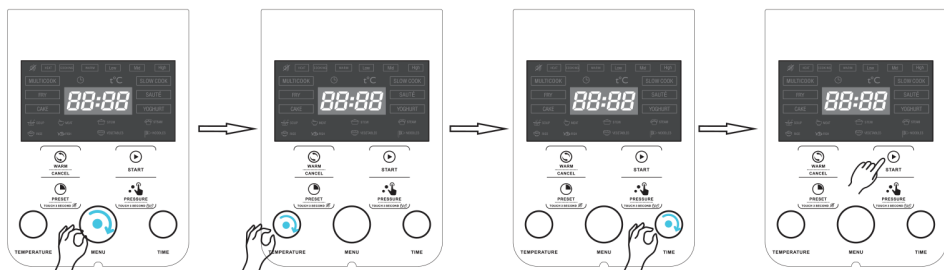
Note:

» Perishable foods such as meat, poultry, fish, cheese and dairy products should not be left at room temperature for more than two hours and no more than one hour if the room temperature exceeds 32°C. Set the timer for no more than 2 hours.

Multicooker

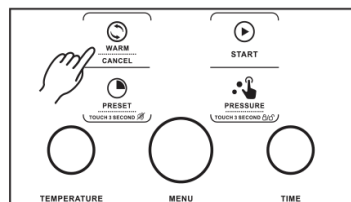
1. Use the «Menu» knob to select the «Multicooker» program. The display will show a blue «Multicooker» program light, a temperature indicator and a digital display showing the program temperature. Use the knob to change the temperature.

2. After setting the temperature, use the dial to select «Multicooker» again. Then you can set the time.
3. Indicators will light up: «Multicooker» cooking, time indicator and digital display with main time. Use the knob to set the cooking time.



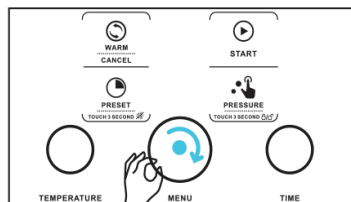
Warm up/cancel

1. In standby mode, pressing the «warm up/cancel» buttons will switch to heating mode.
2. In the working state and in the state where the «warm up/cancel» buttons have been pressed, all programs will be canceled and the unit will switch to standby mode.



«Menu» knob

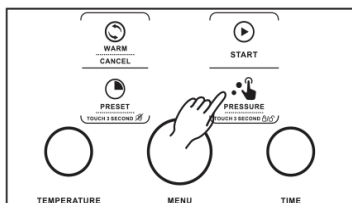
Use this knob to select the desired cooking program. When the button is pressed, a short beep will sound and the blue indicator of each cooking program on the display will light up one by one. The display shows the cooking time of the current program and changes each time the button is pressed. The program will be executed.



Adjusting pressure & cooking time

As foods vary in size, thickness and density, you may prefer to personalise the amount of time and in which type of pressure which you would like.

1. While in standby mode, select your preferred pre-programmed. The display will show the amount of cooking time relevant to each setting.



2. Through the knob to adjust the amount of cooking time which you require. Each knob increases the amount of cooking time.
3. Now press the «Pressure» function to select Low, Medium or High pressure.
4. Press the «Start» function to finalise your selections.

Cooking function

The appliance has convenient cooking functions.

When selecting cooking functions, you can choose from 8 cooking functions in the center of the menu, as well as functions on the left and right sides.

The device allows you to adjust the cooking time, temperature and pressure to make your food soft or hard.

1. While in standby mode, use the knob of «Menu» to select your preferred default program one-touch setting. The display will show the amount of cooking time relevant to each one-touch setting.
2. Turn the knob of «Time» to adjust the cooking time, the left position is reduce the cooking time, and the right position is increase the cooking time.
3. Press the «Pressure» to choose the cooking pressure, from the Mid, High to low, the choosing pressure indication light is lightening.
4. Press the delayed start button, and turn the «Time» knob to set the delay cooking time.
5. Press the «Start» button to finalize your selections.



Note:

- » The following scale refers to cups of rice:
- » 5 liters — 10 cups of rice, 6 liters — 12 cups of rice.
- » The ratio of rice to water is usually 1:1 (one cup of rice to one cup of water).
- » Rice tastes better if it is kept warm for no more than 10 minutes with the lid closed.

The program «Jogurt»

1. Mix 1 liter of warm milk with starter
2. (100 g of yogurt or a sachet of dry starter).
3. Pour the prepared mixture into cups and close them.
4. Set the multicooker to the «Yogurt» program. The cooking time is 8 hours.
5. Cool the yogurt. If necessary, add dried fruits, frozen berries, syrups.

The steaming basket

1. Pour the water in the inner bowl.
2. Put the steaming basket in the bowl, and then put the food and close the top lid. Select the program «Steam» and touch «Start» button.

Program	Default cooking time			Adjustable cooking time range	Temperature adjust range	Pressure	Temperature adjust	Time adjust
	Low	Mid	High					
Multicooker	10	30	60	1 min-24 h	40-170 °C / step 1 °C	No	+	+
Slow cook	1 h	2 h	3 h	1 min-24 h	40-170 °C / step 1 °C	No	+	+
Fry	5	10	20	1 - 60 min	40-170 °C / step 1 °C	No	+	+
Saute	20	30	40	1 - 60 min	40-170 °C / step 1 °C	No	+	+
Cake	20	25	45	1 min-3 h	40-170 °C / step 1 °C	No	+	+
Yoghurt	7 h	8 h	9 h	1 min-12 h	40°C	No		+
Soup	15	25	35	1 min-3 h	No	Yes	-	+
Meat	8	13	20	1 - 60 min	No	Yes	-	+
Stew	10	15	25	1 min-3 h	No	Yes	-	+
Steam	3	5	10	1 - 60 min	No	Yes	-	+
Rice	10	15	25	1 - 60 min	No	Yes	-	+
Fish	3	5	10	1 - 60 min	No	Yes	-	+
Vegetable	5	10	15	1 - 60 min	No	Yes	-	+
Noodle	3	5	10	1 min-3 h	No	Yes	-	+

Troubleshooting

Difficult to close the lid	
Possible cause	Solution
<ol style="list-style-type: none"> 1. The lid seal ring is not in place. 2. The float valve has jammed the push rod 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Put the lid seal ring correctly in place. 2. Gently push the rod with your hand.
Difficult to open the lid	
<ol style="list-style-type: none"> 1. The float valve does not drop down after the steam and pressure has been vented/ released. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Gently lift up the float valve using chopsticks to release steam until the float valve drops, then turn the lid to open it.
Steam leaking around the lid	
<ol style="list-style-type: none"> 1. Lid seal ring has not been put on to the lid or has not been placed correctly. 2. Food is stuck in the lid seal ring. 3. Damaged or worn lid seal ring. 4. The lid is not properly secured. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Place the lid seal ring correctly on to the lid. 2. Clean the lid seal ring. 3. Replace the lid seal ring. 4. Check that the lid is sealed correctly, according to the directions.
Steam leaking around the lid	
<ol style="list-style-type: none"> 1. Lid seal ring has not been put on to the lid or has not been placed correctly. 2. Food is stuck in the lid seal ring. 3. Damaged or worn lid seal ring. 4. The lid is not properly secured. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Place the lid seal ring correctly on to the lid. 2. Clean the lid seal ring. 3. Replace the lid seal ring. 4. Check that the lid is sealed correctly, according to the directions.
Steam leaking around the lid	
<ol style="list-style-type: none"> 1. Lid seal ring has not been put on to the lid or has not been placed correctly. 2. Food is stuck in the lid seal ring. 3. Damaged or worn lid seal ring. 4. The lid is not properly secured. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Place the lid seal ring correctly on to the lid. 2. Clean the lid seal ring. 3. Replace the lid seal ring. 4. Check that the lid is sealed correctly, according to the directions.
Steam leaking around the float valve	
<ol style="list-style-type: none"> 1. Food is stuck in the seal ring of the float valve. 2. The seal ring of the float valve is worn out. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Clean the seal ring of the float valve. 2. Replace the seal ring of the float valve.

Steam leaking around the float valve

1. Food is stuck in the seal ring of the float valve.	1. Clean the seal ring of the float valve.
2. The seal ring of the float valve is worn out.	2. Replace the seal ring of the float valve.

The float valve does not rise

1. Too little food and water inside the removable inner pot.	1. Add food and water according to the directions.
2. Leakage around the lid or the pressure limiting safety valve.	2. Send to Repair Centre.
3. The pressure limiting safety valve is not in the position of "closed"	3. Correct its position.

Abnormal heating

1. The bottom of the removable inner bowl has become deformed.	1. Replace the removable inner bowl.
2. There is a poor connection between the removable inner bowl and the heating plate.	2. Adjust the removable inner pot and fit it correctly into the cooker, with the bottom of the bowl firmly seated on the heating plate.

Rice is half cooked or too hard

1. Too little water.	1. Add water accordingly.
2. Lid opened prematurely.	2. After the cooking cycle completes, leave the lid on for 5 more minutes.

Rice is too soft

Too much water	Reduce water accordingly
----------------	--------------------------

«E1» on the display

The sensor's circuit is broken	Send to Repair Centre
--------------------------------	-----------------------

«E2» on the display

The sensor's circuit has electrically shorted.	Send to Repair Centre
--	-----------------------

«E3» on the display

The temperature inside the appliance is too high.	Add more water into the removable inner pot for cooking
---	---

«E4» on the display

Pressure cannot build up or the pressure switch can no longer turn off	Send to Repair Centre
--	-----------------------

Cleaning and maintenance

1. Always unplug the pressure cooker and let it cool down before cleaning
2. Only use a damp, soft cloth or sponge to wipe the pressure cooker outer body. Do not immerse or spray the pressure cooker with any kind of liquid.
3. Remove the water collector by gently pulling it down. Clean it with warm soapy water. Rinse and dry thoroughly. Put the water collector back by pushing it up.
4. Take out the removable inner bowl and clean it with warm soapy water. Always use a sponge or soft cloth to clean the pot. Do not use abrasive pot scourers that will damage the non-stick coating.
5. Clean the inner side of the lid, including the lid seal ring, pressure limiting safety valve, blockage-proof cover and float valve with a soft, damp cloth

Lid seal ring cleaning instructions:

1. Hold the support cover and pull it outwards.
2. After cleaning, align the support cover with the middle support shaft and press down.
3. After installation, check whether the gap between the lid seal ring and the perimeter of the lid is even. Make sure it can be turned freely prior to use. Be careful not to install it upside down.

Float valve cleaning

Move the float valve up and down gently by hand. Rinse the seal ring of the float valve with water.

Pressure valve (vent) cleaning

1. Lift the pressure limiting safety valve body and clean it with water. Now use a steel needle or wire (less than 3mm in diameter) to remove any deposits which may be jammed or stuck in the vent pipe.
2. Rinse them with water. Place the pressure limiting safety valve body on the pressure limiting safety valve seat.
3. Be careful not to damage the finish of the vent pipe when clearing deposits from the vent pipe.



Attention!

- » Do not use hard sponges, abrasive cleaners or aggressive liquids such as alcohol, gasoline or acetone to clean the device.
- » It is forbidden to immerse the device in any liquids, rinse it under running water or place it in the dishwasher.

Storage

1. Before storing the device for a long period of time, clean it and dry it thoroughly.
2. Keep the device in a cool, dry place out of the reach of children and people with disabilities.
3. It is advisable to store the device in its original packaging.

Technical specifications

Nominal power: 1200 W

Maximum operating pressure: 70 kPa

Safety pressure: 120 kPa (pressure of release valve pressure)

Capacity of the bowl: 5 L

Supply voltage: 220-240 V ~ 50-60 Hz

Shelf life is unlimited before use.

Service lifetime is 3 years from the date of sale.

Storage conditions: does not require special storage conditions.

Does not contain harmful substances.

More information: www.magio.ua/en

For issues related to the use of products MAGIO: info@magio.ua

The manufacturer reserves the right to change the design and specifications, packaging, product colors, warranty period, etc. without prior notice.



Note:

- » Due to the continuous process of changes and improvements, there may be some differences between the user manual and the device. The manufacturer expects the user to pay attention to this.

Marking



The mark «Do not throw in the trash».



Mark of conformity with the requirements of the European Union.

RoHS

Mark of compliance with the RoHS Directive adopted by the EU. Directive 2002/95/EC limiting the content of harmful substances.



Italy Design